

# Sbírka zákonů a nařízení státu československého.

Částka 58.

Vydána dne 19. října 1929.

Obsah: (145.—152.) 145. Úmluva o Pensijním ústavu Svazu místních a malých drah. — 146. Úmluva o nemocenské pokladně bývalé c. k. rakouské správy státních drah a o jejich vedlejších fondcích. — 147. Úmluva o Úrazové pojišťovně hornické. — 148. Úmluva o Odborové úrazové pojišťovně rakouských železn. c. — 149. Úmluva o náhradních ústavech pensijního pojištění zřízenců. — 150. Úmluva o Městské pojišťovně vídeňské obce a o Pensijním spolku zřízenců obchodu a průmyslu ve Vídni. — 151. Úmluva o Všeobecném pensijním ústavu pro zřízence. — 152. Úmluva podle článku 275 mírové smlouvy Saint-Germainské o Úrazové pojišťovně dělnické pro Vídeň, Dolní Rakousy a Burgenland.

## 145.

### Úmluva

o Pensijním ústavu Svazu místních a malých drah.

## JMÉNEM REPUBLIKY ČESKOSLOVENSKÉ.

JMÉNEM REPUBLIKY ČESKOSLOVENSKÉ

A

REPUBLIKY RAKOUSKÉ

BYLA SJEDNÁNA TATO ÚMLUVA S VÝKAZEM:

### Convention

relative à l'établissement d'assurance sur les pensions de la société des chemins de fer locaux et à voie étroite.

La République Tchèque et la République d'Autriche animées du désir de conclure en exécution de l'article 275 du Traité de Saint-Germain, une convention au sujet de l'établissement d'assurance sur les pensions de la société des chemins de fer locaux et à voie étroite, ont nommé pour leurs plénipotentiaires, savoir:

Le Président de la République  
Tchécoslovaque:

Monsieur le Docteur Jan Brablec,

Conseiller au Ministère de la Prévoyance Sociale, et

(Překlad.)

### Úmluva

o Pensijním ústavu Svazu místních a malých drah.

Československá republika a Rakouská republika přejíce si sjednati k provedení článku 275 mírové smlouvy Saint-Germainské úmluvu o Pensijním ústavu Svazu místních a malých drah, jmenovaly svými zmocněnci:

President československé  
republiky:

pana JUDru Jana Brablece,

ministrského radu v ministerstvu sociální péče, a



Le Président Fédéral de la  
République d'Autriche:

Monsieur Guillaume Thaa,

ancien Chef de Section au Ministère Fédéral pour  
l'Administration Sociale,

lesquels, après avoir déposé leurs pleins-pouvoirs, trouvés en bonne et due forme, sont convenus des articles suivants:

Article I<sup>er</sup>.

L'établissement d'assurance sur les pensions de la société des chemins de fer locaux et à voie étroite, qui par la suite sera appelé brièvement l'établissement, est considéré comme dissout à la date du 31 décembre 1919 conformément au § 47 du statut.

A. Dispositions générales.

1. Les charges de l'établissement envers les employés ayant pris part à l'établissement et envers les membres survivants de leurs familles, charges résultant des cas d'assurance survenus jusqu'à la fin du mois de décembre 1919 ainsi que le droit de percevoir les primes fixées par le statut de l'établissement passent à l'entreprise de chemins de fer, à laquelle ces employés appartenaient à la date du 31 décembre 1919 ou du cas d'assurance antérieur (mise à la retraite ou mort). En tant qu'il s'agit d'employés (retraités, membres survivants de leurs familles) d'autres entreprises en rapport avec les voies ferrées et rattachées à l'établissement, les charges et droits susdits passent à l'office qui est autorisé à mener les affaires de cette entreprise dans l'Etat, sur le territoire actuel duquel le lieu de service de ces employés était situé à la date du 31 décembre 1919 ou du cas d'assurance antérieur. L'office menant les affaires d'une telle entreprise dans la République d'Autriche assume, en outre, les charges et les droits susdits résultant des assurances des assurés (retraités, membres survivants de leurs familles), dont le lieu de service était situé à la date du 31 décembre 1919 ou du cas d'assurance antérieur hors des confins de l'ancien Empire d'Autriche.

2. Si pour une époque antérieure à la mise en vigueur de la présente convention les charges d'une assurance ont été supportées en tout ou en partie par un autre office que celui qui y est compétent, d'après la présente convention, les paiements effectués sont considérés comme tenant lieu des paiements dûs, d'après la présente convention, sans qu'un arrangement ultérieur ait lieu à ce titre entre les offices intéressés des différents Etats.

Spolkový president Rakouské republiky:

pana Wilhelma Thaa,

bývalého odborového přednostu ve spolkovém ministerstvu pro sociální správu,

kterí, vyměňivše si navzájem plné moci a shledavše, že jsou obsahem i formou správné, shodli se na těchto ustanoveních:

Článek I.

Pensijní ústav Svazu místních a malých drah, v dalším zvaný krátce „ústav“, považuje se za zrušený dnem 31. prosince 1919 podle § 47 stanov.

A. Všeobecná ustanovení.

1. Pojistné závazky ústavu, vyplývající z pojistných poměrů nastávších do konce prosince 1919, vůči zaměstnancům, kteří byli účastnými pojištění u ústavu a vůči jejich pozůstalým rodinným příslušníkům, jakož i právo vybíratí příspěvky stanovami určené, přecházejí na dopravní podnik, jemuž tito zaměstnanci náleželi dne 31. prosince 1919 nebo v době pojistného případu (přeložení na odpovědnost nebo úmrtí) dříve nastávšího. Pokud jde o zaměstnance (pensisty, pozůstalé rodinné příslušníky) jiných podniků, souvisejících s železniční dopravou a přičleněných k ústavu, přecházejí závazky a práva shora uvedená na činitele povolaného ke správě tohoto podniku ve státě, na jehož nynějším území bylo služební místo těchto zaměstnanců dne 31. prosince 1919 nebo v době dřívějšího pojistného případu. Správa takového podniku v Rakouské republice přebírá uvedené závazky a práva také z pojištění zaměstnanců (pensistů, pozůstalých rodinných příslušníků), jejichž služební místo bylo dne 31. prosince 1919 nebo v době dřívějšího pojistného případu mimo území bývalého mocnářství Rakouského.

2. Nesl-li však v době před účinností této úmluvy pojistné břímě zcela nebo zčásti nositel s hlediska této úmluvy nepřislušný, považují se vyplacené dávky za náhradu dávek, příslušejících podle ustanovení této úmluvy, a nebude o tom sjednáváno dodatečné narovnání mezi zúčastněnými nositeli jednotlivých států.



3. La partie des fonds de l'établissement revenant à chaque Etat contractant selon la présente convention sera répartie par l'Etat récepteur entre les entreprises (offices) assureurs ou assignée aux nouveaux assureurs qui pourraient être créés par la réglementation intérieure de cet Etat.

4. La République d'Autriche remettra à la République tchécoslovaque les dossiers de l'établissement, qui ont trait aux charges des assurances à assumer conformément au N° 1 par des entreprises situées sur le territoire de ce dernier Etat et s'engage à conserver, pendant un délai de 30 ans à partir de la mise en vigueur de la présente convention, les dossiers et les pièces auxiliaires qui ne sont pas répartis, à en permettre l'inspection aux organes légitimés de ce dernier Etat ou des entreprises (assureurs) qui dans cet Etat ont, d'après les N°s 1 et 3, assumé la charge des assurances, et à leur délivrer, en cas de nécessité, les dossiers et pièces auxiliaires dont elle n'a pas besoin elle-même. Les Etats contractants pourvoiront à ce que tous les renseignements relatifs à l'exécution de la présente convention soient fournis par les offices intéressés, et tombent d'accord sur ce que la correspondance à cet égard ait lieu directement entre les offices respectifs sans avoir recours aux autorités diplomatiques ou consulaires.

#### B. Répartition des fonds.

1. On procèdera à la répartition des fonds de l'établissement tels qu'ils existaient à la date du 30 juin 1923.

2. La République d'Autriche assume les charges résultant des assurances des pensions des fonctionnaires de l'établissement; l'inventaire de l'établissement est assigné à la République d'Autriche.

3. Les parties des fonds de l'établissement qui ont été séparées — au sens de la résolution prise par la douzième assemblée générale ordinaire de l'établissement — de l'ensemble des fonds et constituées en fonds spéciaux destinés à couvrir les obligations statutaires de l'établissement envers les employés des anciennes sociétés «Neue Wiener Tramway» et «Dampftramway», autrefois «Kraus et Co.» (passées à la «Gemeinde Wien — Städtische Straßenbahnen»), parties qui ont été déclarées dans les bilans de l'établissement sur le *conto separato*, sont assignées à la République d'Autriche.

4. En ce qui concerne la partie des avoirs de l'établissement de 16.000.621 couronnes, pro-

3. Část jmění ústavu, která připadá každému smluvnímu státu podle ustanovení této úmluvy, rozdělí se přijímajícím státem mezi podniky (ústavy) převzavší pojistné břímě nebo se přikáže nositelům pojištění nově utvořeným podle vnitřní úpravy tohoto státu.

4. Rakouská republika předá československé republice spisy ústavu vztahující se na pojistné břímě, které má být převzato po rozumu ustanovení pod č. 1. podniky ležícími na území státu posledně jmenovaného a zavazuje se, že uschová po dobu 30 let ode dne, kdy tato úmluva nabude účinnosti, spisy a pomůcky, které nebyly rozděleny, že dovolí do nich nahlížeti oprávněným orgánům státu posledně jmenovaného nebo podniků (nositelů pojištění), které v tomto státě převzaly podle ustanovení pod č. 1. a 3. pojistné břímě; dále se zavazuje, že vydá, bude-li toho třeba, spisy a pomůcky, jichž sama nepotřebuje. Smluvní státy se postarají, aby všechna vysvětlení, týkající se provádění této úmluvy, byla podávána zúčastněnými orgány a dohodly se, že příslušný písemný styk bude se dítí přímo mezi zúčastněnými nositeli bez prostřednictví diplomatických nebo konsulárních úřadů.

#### B. Rozdělení jmění.

1. Jmění ústavu rozdělí se tak, jak tu bylo dne 30. června 1923.

2. Rakouská republika přejímá břímě vzešlé z pensijního pojištění zaměstnanců ústavu; inventář ústavu se přiděluje Rakouské republice.

3. Části jmění ústavu, které byly vedeny v rozvahách ústavu na „conto separato“ a které byly podle usnesení dvanácté řádné valné hromady ústavu odděleny od celkového jmění tvořící zvláštní fond určený k úhradě statutárních závazků ústavu vůči zaměstnancům bývalých společností „Neue Wiener Tramway“ a „Dampf-tramway“, dříve „Kraus & Comp.“, (převzatých podnikem „Gemeinde Wien-Städtische Straßenbahnen“), přidělují se Rakouské republice.

4. Z oné části hotového jmění ústavu, která činí 16.000.621 korun a pochází z pojištění



venant des assurances fiduciaires effectuées par l'établissement vis-à-vis des entreprises de quelques-unes des Parties Contractantes après le 31 décembre 1919, chacun des Etats intéressés recevra le montant qui provient de la différence entre les versements des entreprises de l'Etat respectif et les paiements faits aux assurées de ces entreprises. Par conséquent il revient

à la République d'Autriche . 13,545.632 cour.  
à la République Tchéco-  
slovaque . . . . . 119.515 „  
au Royaume d'Italie . . . . . 203.620 „  
à la République de Pologne . 2,117.701 „  
au Royaume des Serbes,  
Croates et Slovènes . . . . . 14.153 „

5. Tout le reste des fonds est réparti entre les Etats intéressés en principe proportionnellement aux charges d'assurances assumées conformément à la section A, N° 1 par les entreprises situées sur le territoire de ces Etats. Les quotes-parts revenant aux différents Etats qui renoncent réciproquement à toute rectification de ces quotes-parts pouvant trouver sa justification par le fait que la part assumée dans la charge d'assurance conformément aux stipulations contenues dans la section A, résulterait supérieur au pourcentage ci-dessous, sont fixées comme suit:

la République d'Autriche . . . . . 45'29520%  
la République Tchécoslovaque . . . 32'01632%  
le Royaume d'Italie . . . . . 10'26073%  
la République de Pologne . . . . . 7'37264%  
le Royaume de Roumanie . . . . . 3'34507%  
le Royaume des Serbes, Croates et  
Slovènes . . . . . 1'71004%

6. Les créances arriérées envers des entreprises rattachées à l'établissement, provenant de la gestion jusqu'au 31 décembre 1919 d'une somme totale de 346.360 couronnes sont assignées à valoir sur les quote-parts respectives, aux Etats sur le territoire actuel desquels les entreprises débitrices respectives ont leur siège.

Il revient par conséquent de ces créances

à la République Tchécoslovaque  
un montant de . . . . . 340.164 cour.  
au Royaume d'Italie un mon-  
tant de . . . . . 1.859 „  
à la République de Pologne un  
montant de . . . . . 512 „  
au Royaume de Roumanie un  
montant de . . . . . 1.919 „  
au Royaume des Serbes, Croates  
et Slovènes un montant de . . 1.906 „

k věrné ruce, prováděného ústavem pro podniky některé ze smluvních stran po 31. prosinci 1919, obdrží každý ze zúčastněných států peníz, rovnající se rozdílu mezi výší částek zaplacených podniky příslušného státu a výší výplat vykonaných ve prospěch pojištěnců těchto podniků.

Případá tudíž:

Rakouské republice . . . . . 13,545.632 korun,  
Československé republice . . . 119.515 korun,  
království Italskému . . . . . 203.620 korun,  
Polské republice . . . . . 2,117.701 korun,  
království Srbů, Chorvatů  
a Slovinců . . . . . 14.153 korun.

5. Všechno ostatní jmění rozděluje se mezi zúčastněné státy zásadně v poměru, v jakém podniky ležící na území těchto států přejímají pojistné břímě podle ustanovení oddílu A, čís. 1. Podíly připadající jednotlivým státům — které vzdávají se navzájem nároku na jakoukoliv opravu svých podílů z důvodu, že část pojistného břemene převzatá po rozumu ustanovení oddílu A jest poměrně vyšší než procento níže uvedené — stanoví se takto:

Rakouská republika . . . . . 45.29520 %,  
Československá republika . . . 32.01632 %,  
království Italské . . . . . 10.26073 %,  
Polská republika . . . . . 7.37264 %,  
království Rumunské . . . . . 3.34507 %,  
království Srbů, Chorvatů a  
Slovinců . . . . . 1.71004 %.

6. Nezaplacené pohledávky ústavu za členskými podniky vzniklé z hospodaření do 31. prosince 1919 v úhrnné výši 346.360 korun, přidělují se státům, na jejichž nynějším území příslušné dluhující podniky mají své sídlo, a započtou se na jejich podíly.

Případá tudíž na těchto pohledávkách:

Československé republice  
částka . . . . . 340.164 korun,  
království Italskému částka . . 1.859 korun,  
Polské republice částka . . . . 512 korun,  
království Rumunskému  
částka . . . . . 1.919 korun,  
království Srbů, Chorvatů a  
Slovinců částka . . . . . 1.906 korun.



La créance arriérée des frais d'administration de l'établissement envers la «Gemeinde Wien — Städtische Straßenbahnen» d'un total de 425.194 couronnes est assignée à la République d'Autriche.

Il résulte donc relativement aux quotes-parts proportionnelles sur la totalité des créances arriérées de 771.554 (= 346.360 + 425.194) couronnes dont il est question, les différences indiquées ci-dessous qui seront balancées sous N° 8, savoir

|                                                           | plus         | minus        |
|-----------------------------------------------------------|--------------|--------------|
| pour la République d'Autriche . . . . .                   | 75.717 cour. |              |
| pour la République Tchécoslovaque . .                     | 93.141 „     |              |
| pour le Royaume d'Italie . . . . .                        |              | 77.308 cour. |
| pour la République de Pologne . . . . .                   |              | 56.372 „     |
| pour le Royaume de Roumanie . . . . .                     |              | 23.890 „     |
| pour le Royaume des Serbes, Croates et Slovènes . . . . . |              | 11.288 „     |

7. Les titres avec coupons à partir du 1<sup>er</sup> juillet 1923 au plus tard seront répartis proportionnellement et en nature. La répartition des différentes catégories de titres ressort de l'annexe qui constitue une partie intégrante de la présente convention. Par suite des restes indivisibles il résulte conformément aux valeurs estimatives établies à la date du 30 juin 1923 par la chambre de la Bourse à Vienne vis-à-vis des quotes-parts proportionnelles les différences ci-dessous indiquées qui seront également balancées sous N° 8:

|                                                           | plus          | minus         |
|-----------------------------------------------------------|---------------|---------------|
| pour la République d'Autriche . . . . .                   |               | 157.713 cour. |
| pour la République Tchécoslovaque . .                     | 380.506 cour. |               |
| pour le Royaume d'Italie . . . . .                        |               | 314.971 „     |
| pour la République de Pologne . . . . .                   | 184.849 „     |               |
| pour le Royaume de Roumanie . . . . .                     |               | 703.957 „     |
| pour le Royaume des Serbes, Croates et Slovènes . . . . . | 611.286 „     |               |

Les effets dont le tirage aura déjà été publié officiellement en Autriche à la date de

Nezaplacená pohledávka ústavu na správních nákladech za podnikem „Gemeinde Wien-Städtische Straßenbahnen“, ve výši 425.194 korun, přiděluje se Rakouské republice.

Vypíývají tedy proti poměrným podílům na úhrnné částce zmíněných nezaplacených pohledávek per 771.554 (= 346.360 + 425.194) korun níže uvedené rozdíly, jež budou vyrovnány podle ustanovení pod čís. 8, a to:

|                                                    | více          | méně          |
|----------------------------------------------------|---------------|---------------|
| pro Rakouskou republiku . . .                      | 75.717 korun, |               |
| pro Československou republiku                      | 93.141 korun, |               |
| pro království Italské . . . . .                   |               | 77.308 korun, |
| pro Polskou republiku . . .                        |               | 56.372 korun, |
| pro království Rumunské . .                        |               | 23.890 korun, |
| pro království Srbů, Chorvatů a Slovinců . . . . . |               | 11.288 korun. |

7. Cenné papíry s kupony nejpozději od 1. července 1923 rozdělí se poměrně in natura. Rozdělení jednotlivých druhů cenných papírů jest zřejmé z přílohy, která jest nerozlučitelnou součástí této úmluvy. Pro nedělitelnost zbytků vznikají se zřetelem na odhadní ceny vídeňské burzy ze dne 30. června 1923 proti poměrným podílům níže uvedené rozdíly, které se rovněž vyrovnají podle ustanovení pod čís. 8:

|                                            | více           | méně           |
|--------------------------------------------|----------------|----------------|
| pro Rakouskou republiku . . . . .          |                | 157.713 korun, |
| pro Československou republiku              | 380.506 korun, |                |
| pro království Italské . . . . .           |                | 314.971 korun, |
| pro republiku Polskou                      | 184.849 korun, |                |
| pro království Rumunské . . . . .          |                | 703.957 korun, |
| pro království Srbů, Chorvatů a Slovinců . | 611.286 korun. |                |

Cenné papíry, jichž slosování bude v den podpisu této úmluvy již v Rakousku úředně



la signature de cette convention, dont le retrait cependant n'aura pas encore eu lieu à cette date, seront répartis proportionnellement et en nature à valoir sur la quote-part de l'espèce respective des effets revenant à chaque Etat selon l'annexe; un reste indivisible de ces effets lotis, mais pas payés revient à l'Etat sur le territoire duquel l'office d'émission est situé. Du reste les effets seront répartis eu égard à leur morcellement selon la suite arithmétique de leurs numéros entre les Etats nationaux dans l'ordre observé à l'alinéa précédent.

La République d'Autriche remettra les titres d'emprunt de guerre munis de la remarque «von der Republik Österreich nicht übernommen» et s'engage à pourvoir à ce que l'estampillage des autres titres soit annullé, et à ce que les listes des numéros présentées à la commission des réparations soient rectifiées; en outre elle s'engage à accorder gratuitement l'autorisation d'exporter les effets revenant aux autres Parties Contractantes.

8. La partie des avoirs de l'établissement visée par le N° 5 s'élevant à 129,781.776 cour. est répartie proportionnellement. En tenant compte des différences énumérées sous N° 6, al. 3 et N° 7, al. 1 il résulte les quotes-parts suivantes sur cette partie des avoirs:

|                                                                                                                                                                                                                                                                     |                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| pour la République d'Autriche                                                                                                                                                                                                                                       | 58,866.911 cour. |
| pour la République Tchéco-slovaque                                                                                                                                                                                                                                  | 41,077.702 „     |
| pour le Royaume d'Italie                                                                                                                                                                                                                                            | 13,708.837 „     |
| pour la République de Pologne                                                                                                                                                                                                                                       | 9,439.866 „      |
| pour le Royaume de Roumanie                                                                                                                                                                                                                                         | 5,069.138 „      |
| pour le Royaume des Serbes, Croates et Slovènes                                                                                                                                                                                                                     | 1,619.322 „      |
| qui eu égard à la durée plus longue des assurances fiduciaires pour la République de Pologne et pour la République d'Autriche et aussi à la part plus grande des frais d'administration revenant à ces derniers Etats sont modifiées d'un commun accord comme suit: |                  |
| pour la République d'Autriche                                                                                                                                                                                                                                       | 50,000.776 cour. |
| pour la République Tchéco-slovaque                                                                                                                                                                                                                                  | 50,000.000 „     |
| pour le Royaume d'Italie                                                                                                                                                                                                                                            | 14,600.000 „     |
| pour la République de Pologne                                                                                                                                                                                                                                       | 8,000.000 „      |
| pour le Royaume de Roumanie                                                                                                                                                                                                                                         | 5,560.000 „      |
| pour le Royaume des Serbes, Croates et Slovènes                                                                                                                                                                                                                     | 1,620.000 „      |

vyhlášeno, avšak jež nebudou ještě toho dne vyplaceny, rozdělí se poměrně in natura se započtením na podíl, který má každému státu podle přílohy připadnouti z příslušného druhu cenných papírů; nedělitelný zbytek těchto slosovaných ale nevyplacených cenných papírů připadá státu, na jehož území jest místo emise. Jinak papíry se přidělují podle arithmetického sledu jich čísel národním státům v pořadí stanoveném v předcházejícím odstavci, při čemž se bere zřetel k rozdělení těchto cenných papírů na jednotlivé kusy.

Rakouská republika předá titry válečných půjček opatřené označením „von der Republik Österreich nicht übernommen“ a zavazuje se, že se postará, aby okolkování ostatních cenných papírů bylo annullováno a aby číselné seznamy předložené reparační komisi byly opraveny; mimo to se zavazuje, že udělí bezplatně povolení k vývozu cenných papírů, které připadají ostatním smluvním stranám.

8. Pod ustanovení čis. 5. náležející díl hotovosti ústavu ve výši 129,781.776 korun rozdělí se poměrně. Přihlíží-li se k rozdílu uvedeným pod čis. 6., poslední odstavec, a pod číslem 7., odst. 1., vyplývají na uvedeném dílu hotovosti podíly:

|                                                                                                                                                                                                                              |                   |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|
| pro Rakouskou republiku                                                                                                                                                                                                      | ve výši           | 58,866.911 korun, |
| pro Československou republiku                                                                                                                                                                                                | ve výši           | 41,077.702 korun, |
| pro království Italské                                                                                                                                                                                                       | ve výši           | 13,708.837 korun, |
| pro Polskou republiku                                                                                                                                                                                                        | ve výši           | 9,439.866 korun,  |
| pro království Rumunské                                                                                                                                                                                                      | ve výši           | 5,069.138 korun,  |
| pro království Srbů, Chorvatů a Slovenců                                                                                                                                                                                     | ve výši           | 1,619.322 korun,  |
| které se zřetelem na další trvání pojištění k věrné ruce pro Polskou republiku a pro Rakouskou republiku a vzešlý tak větší podíl na správních nákladech státům posléze jmenovaným, upravují se podle společné dohody takto: |                   |                   |
| pro Rakouskou republiku                                                                                                                                                                                                      | 50,000.776 korun, |                   |
| pro Československou republiku                                                                                                                                                                                                | 50,000.000 korun, |                   |
| pro království Italské                                                                                                                                                                                                       | 14,600.000 korun, |                   |
| pro Polskou republiku                                                                                                                                                                                                        | 8,000.000 korun,  |                   |
| pro království Rumunské                                                                                                                                                                                                      | 5,560.000 korun,  |                   |
| pro království Srbů, Chorvatů a Slovenců                                                                                                                                                                                     | 1,620.000 korun.  |                   |



9. Dans le délai d'un mois à dater de la mise en vigueur de la présente convention, le Gouvernement autrichien versera à la Légation de la République Tchécoslovaque à Vienne ou à l'office à désigner par celle-ci à Vienne, le montant en argent comptant dû à cet Etat d'après les dispositions des N<sup>os</sup> 4 et 8 et mettra à la disposition de l'office susmentionné les titres qui reviennent à cet Etat d'après les dispositions du N<sup>o</sup> 7 et annexe.

10. Chacune des Parties Contractantes renonce à la perception de droits de timbre et autres qui pourraient devenir exigibles dans son territoire, lors de l'exécution de cette convention.

#### Article II.

Après l'accomplissement de la présente convention par la République d'Autriche, la République Tchécoslovaque ne lui réclamera plus rien en vertu de l'article 275 du Traité de Saint-Germain au sujet de l'établissement.

#### Article III.

La présente convention sera ratifiée dans le plus bref délai possible, elle entrera en vigueur quatorze jours après la date à laquelle les instruments de ratification auront été échangés.

En foi de quoi, les plénipotentiaires susnommés ont apposé leurs signatures à la présente convention.

Fait à Vienne, le quinze juin mil neuf cent vingt-quatre en double expédition, dont une sera remise à chacune des Hautes Parties Contractantes.

Pour la République Tchécoslovaque:

Dr. JAN BRABLEC m. p.

Pour la République d'Autriche:

W. THAA m. p.

9. Do měsíce ode dne, kdy tato úmluva nabude účinnosti, rakouská vláda vydá vyslancev Československé republiky ve Vídni nebo úřadu ve Vídni jím označenému peněžní hotovost, náležející tomuto státu podle ustanovení pod čís. 4. a 8., a dá úřadu shora uvedenému k dispozici cenné papíry, které připadají tomuto státu podle ustanovení pod čís. 7. a podle přílohy.

10. Každá ze smluvních stran upouští od vyměření kolkových a jiných poplatků, které by mohly býti předepsány na jejím území při provádění této úmluvy.

#### Článek II.

Jakmile Rakouská republika splní tuto úmluvu, nevznese již Československá republika stran ústavu požadavků po rozumu čl. 275 Saint-Germainské mírové smlouvy.

#### Článek III.

Tato úmluva bude ratifikována v nejkratší době. Nabude účinnosti za 14 dnů po výměně ratifikačních listin.

Tomu na víru zmocněnci shora jmenovaní připojili své podpisy k této úmluvě.

Sepsáno ve Vídni, dne patnáctého června roku tisícíhodevítistéhodvacátéhočtvrtého ve dvou vyhotoveních, z nichž obdrží po jednom každá z Vysokých smluvních stran.

Za Československou republiku:

Dr. JAN BRABLEC v. r.

Za Rakouskou republiku:

W. THAA v. r.



## LISTE DE LA RÉPAR-

Les valeurs estimatives sont celles de la chambre de la Bourse à Vienne à la

| No d'ordre                         | Dénomination des titres                                                     | Ensemble des titres     |                      |                  | République d'Autriche              |                   |                                    | Républ. Tchécoslovaque |           |                      |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------|------------------|------------------------------------|-------------------|------------------------------------|------------------------|-----------|----------------------|
|                                    |                                                                             | Valeur<br>nomi-<br>nale | Valeur<br>estimative |                  | Valeur<br>nominale                 |                   | Valeur<br>estimative               | Valeur<br>nominale     |           | Valeur<br>estimative |
|                                    |                                                                             |                         | pour<br>100          | montant<br>total | quote-part<br>proportion-<br>nelle | quote-part réelle | quote-part<br>proportion-<br>nelle | quote-part réelle      |           |                      |
|                                    |                                                                             |                         |                      |                  |                                    |                   |                                    |                        |           |                      |
| 1                                  | I. Oesterr. Kriessanleihe . . . .                                           | 160.000                 | —                    | —                | 72.473                             | 72.000            | —                                  | 51.226                 | 52.000    | —                    |
| 2                                  | III. Oesterr. Kriessanleihe . . . .                                         | 330.000                 | —                    | —                | 149.474                            | 150.000           | —                                  | 105.654                | 110.000   | —                    |
| 3                                  | IV. Oesterr. Kriessanleihe, 10jähr.                                         | 150.000                 | —                    | —                | 67.943                             | 70.000            | —                                  | 48.024                 | 40.000    | —                    |
| 4                                  | IV. Oesterr. Kriessanleihe, 7jähr.                                          | 150.000                 | —                    | —                | 67.943                             | 66.000            | —                                  | 48.024                 | 50.000    | —                    |
| 5                                  | V. Oesterr. Kriessanleihe, 40jähr.                                          | 690.000                 | —                    | —                | 312.537                            | 310.000           | —                                  | 220.913                | 220.000   | —                    |
| 6                                  | V. Oesterr. Kriessanleihe, 5jähr.                                           | 250.000                 | —                    | —                | 113.233                            | 115.000           | —                                  | 80.041                 | 55.000    | —                    |
| 7                                  | VI. Oesterr. Kriessanleihe, 40jähr.                                         | 184.300                 | —                    | —                | 83.479                             | 84.300            | —                                  | 59.066                 | 72.000    | —                    |
| 8                                  | VI. Oesterr. Kriessanleihe, 10jähr.                                         | 140.000                 | —                    | —                | 63.413                             | 60.000            | —                                  | 44.823                 | 50.000    | —                    |
| 9                                  | VII. Oesterr. Kriessanleihe, 40jähr.                                        | 184.600                 | —                    | —                | 83.615                             | 80.000            | —                                  | 59.102                 | 70.600    | —                    |
| 10                                 | VII. Oesterr. Kriessanleihe, 8½jähr.                                        | 130.000                 | —                    | —                | 58.884                             | 60.000            | —                                  | 41.621                 | 50.000    | —                    |
| 11                                 | VIII. Oesterr. Kriessanleihe, 40jähr.                                       | 35.400                  | —                    | —                | 16.035                             | 20.000            | —                                  | 11.334                 | 10.000    | —                    |
| 12                                 | VIII. Oesterr. Kriessanleihe, künd-<br>bar                                  | 162.000                 | —                    | —                | 73.378                             | 75.000            | —                                  | 51.867                 | 45.000    | —                    |
| 13                                 | Einheitl. konv. Rente Jänner—Juli                                           | 58.000                  | 1.380                | 800.400          | 26.271                             | 28.000            | 386.400                            | 18.570                 | 18.000    | 248.400              |
| 14                                 | Einheitl. Rente Februar—August                                              | 44.000                  | 2.500                | 1.100.000        | 19.930                             | 18.000            | 450.000                            | 14.087                 | 14.000    | 350.000              |
| 15                                 | Oesterr. Goldrente . . . . .                                                | 20.400                  | 26.100               | 5.324.400        | 9.240                              | 10.000            | 2.610.000                          | 6.531                  | 6.000     | 1.566.000            |
| 16                                 | Oesterr. Kronenrente . . . . .                                              | 826.000                 | 1.010                | 8.348.660        | 374.410                            | 358.000           | 3.615.800                          | 264.647                | 280.000   | 2.828.000            |
| 17                                 | Staatsschuldverschreib. d. Galiz.<br>Karl Ludwig-Bahn . . . . .             | 66.400                  | 2.300                | 1.527.200        | 30.076                             | 30.000            | 690.000                            | 21.259                 | 22.000    | 506.000              |
| 18                                 | Staatsschuldverschreib. d. Böhm-<br>schen Nordbahn . . . . .                | 36.000                  | 132.500              | 47.700.000       | 16.306                             | 16.000            | 21.200.000                         | 11.526                 | 12.000    | 15.900.000           |
| 19                                 | Staatsschuldverschreib. d. Vorarl-<br>berger Bahn . . . . .                 | 41.000                  | 450                  | 198.000          | 19.930                             | 22.000            | 99.000                             | 14.087                 | 12.000    | 54.000               |
| 20                                 | Staatsschuldverschreib. d. Nord-<br>westb. . . . .                          | 754.000                 | 90.000               | 678.600.000      | 341.526                            | 342.000           | 307.800.000                        | 241.403                | 240.000   | 216.000.000          |
| 21                                 | Staatsschuldverschreib. d. Rudolfsb.                                        | 10.000                  | 5.800                | 580.000          | 4.530                              | 4.000             | 232.000                            | 3.202                  | 4.000     | 232.000              |
| 22                                 | Prioritätsobligationen d. Albrechtsb.                                       | 20.000                  | 4.000                | 800.000          | 9.059                              | 9.200             | 368.000                            | 6.403                  | 6.800     | 272.000              |
| 23                                 | Prioritätsobligationen d. Böhm.<br>Westb. . . . .                           | 52.800                  | 136.500              | 72.072.000       | 23.916                             | 24.000            | 32.760.000                         | 16.904                 | 17.200    | 23.478.000           |
| 24                                 | Prioritätsobligationen d. Eisenerz-<br>Vordernberger Bahn . . . . .         | 94.000                  | 200                  | 188.000          | 42.578                             | 40.000            | 80.000                             | 30.095                 | 31.200    | 62.400               |
| 25                                 | Prioritätsobligationen d. Nordb. 1886                                       | 2.000                   | 65.000               | 1.300.000        | 906                                | 2.000             | 1.300.000                          | 640                    | —         | —                    |
| 26                                 | Prioritätsobligationen d. Nordb. 1888                                       | 46.000                  | 71.000               | 32.660.000       | 20.836                             | 20.000            | 14.200.000                         | 14.727                 | 16.000    | 11.360.000           |
| 27                                 | Prioritätsobligationen d. Nordb. 1904                                       | 949.000                 | 65.000               | 616.350.000      | 429.852                            | 429.400           | 279.110.000                        | 303.835                | 303.400   | 197.210.000          |
| 28                                 | Prioritätsobligationen d. Franz<br>Josef-Bahn . . . . .                     | 98.400                  | 64.000               | 62.976.000       | 44.570                             | 44.800            | 28.672.000                         | 31.504                 | 31.200    | 19.968.000           |
| 29                                 | Prioritätsobligationen der Mähri-<br>schen Grenzbahn . . . . .              | 30.000                  | 135.000              | 40.500.000       | 13.588                             | 13.600            | 18.360.000                         | 9.605                  | 10.000    | 13.500.000           |
| 30                                 | Prioritätsobligationen d. Mährisch-<br>Schlesischen Zentralbahn . . . . .   | 30.000                  | 135.000              | 40.500.000       | 13.588                             | 13.800            | 18.630.000                         | 9.605                  | 9.000     | 12.150.000           |
| 31                                 | Prioritätsobligationen d. Rudolfsb.                                         | 6.000                   | 14.000               | 840.000          | 2.718                              | 2.000             | 280.000                            | 1.921                  | 2.000     | 280.000              |
| 32                                 | Prioritätsobligationen d. I. Ungar-<br>isch-Galizischen Eisenbahn . . . . . | 432.000                 | 33.000               | 142.560.000      | 195.675                            | 194.800           | 64.284.000                         | 138.311                | 139.600   | 46.068.000           |
| 33                                 | 5prozentige 10jährige Schatzscheine<br>der Stadt Wien . . . . .             | 45.200                  | 100                  | 45.200           | 20.473                             | 20.500            | 20.500                             | 14.471                 | 14.500    | 14.500               |
| 34                                 | Böhm. Landesbank, Kom. Schuld-<br>verschreibungen, Februar—August           | 250.000                 | 153.500              | 383.750.000      | 113.238                            | 110.400           | 169.464.000                        | 80.011                 | 80.200    | 123.107.000          |
| 35                                 | Böhm. Landesbank, Kom. Schuld-<br>verschreibungen, Mai—November             | 18.600                  | 153.500              | 28.551.000       | 8.425                              | 8.000             | 12.280.000                         | 5.955                  | 6.000     | 9.210.000            |
| 36                                 | Mährische Hypotheken-Pfandbriefe,<br>Mai—November . . . . .                 | 20.000                  | 156.000              | 31.200.000       | 9.059                              | 10.000            | 15.600.000                         | 6.404                  | 10.000    | 15.600.000           |
| 37                                 | Mähr. Landeskulturbank, Kom.<br>Obligationen, 5½jähr. . . . .               | 73.000                  | 137.000              | 100.010.000      | 33.066                             | 32.000            | 43.840.000                         | 23.372                 | 18.000    | 24.660.000           |
| 38                                 | Mähr. Sparkassa-Pfandbriefe,<br>April—Oktober . . . . .                     | 60.000                  | 180.000              | 108.000.000      | 27.177                             | 30.000            | 54.000.000                         | 19.210                 | 20.000    | 36.000.000           |
| 39                                 | Prioritätsobligationen d. Innsbruck-<br>Hall Eisenbahn . . . . .            | 100.000                 | 100                  | 100.000          | 45.295                             | 40.000            | 40.000                             | 32.016                 | 30.000    | 30.000               |
| 40                                 | Prioritätsobligationen d. Friauler<br>Eisenbahn . . . . .                   | 60.000                  | 100.000              | 60.000.000       | 27.177                             | 26.000            | 26.000.000                         | 19.210                 | 20.000    | 20.000.000           |
| 41                                 | Prioritätsobligationen d. Fürsten-<br>feld—Hartberg Eisenbahn . . . . .     | 68.800                  | 100                  | 68.800           | 31.163                             | 30.000            | 30.000                             | 22.027                 | 20.000    | 20.000               |
| 42                                 | Prioritätsobligationen der Valsu-<br>gana Eisenbahn . . . . .               | 20.000                  | 100.000              | 20.000.000       | 9.059                              | 10.000            | 10.000.700                         | 6.403                  | 6.000     | 6.000.000            |
| Total . .                          |                                                                             | 4,335.200               | —                    | 2.487,149.660    | —                                  | 1,938.500         | 1.126,401.700                      | —                      | 1,399.100 | 796,674.300          |
| Il revient proportionnellement . . |                                                                             | —                       | —                    | —                | —                                  | —                 | 1.126,559.413                      | —                      | —         | 796,293.794          |
| par conséquent . .                 |                                                                             | —                       | —                    | —                | —                                  | —                 | — 157.713                          | —                      | —         | + 380.506            |



## TITION DES TITRES.

date du 30 juin 1923. Les montants sont indiqués en monnaie autrichienne.

| Royaume d'Italie           |                   |                   | République de Pologne      |                   |                   | Royaume de Roumanie        |                   |                   | Royaume des Serbes, Croates et Slovènes |                   |                   |
|----------------------------|-------------------|-------------------|----------------------------|-------------------|-------------------|----------------------------|-------------------|-------------------|-----------------------------------------|-------------------|-------------------|
| Valeur nominale            |                   | Valeur estimative | Valeur nominale            |                   | Valeur estimative | Valeur nominale            |                   | Valeur estimative | Valeur nominale                         |                   | Valeur estimative |
| quote-part proportionnelle | quote-part réelle |                   | quote-part proportionnelle | quote-part réelle |                   | quote-part proportionnelle | quote-part réelle |                   | quote-part proportionnelle              | quote-part réelle |                   |
| 16.417                     | 16.000            | —                 | 11.796                     | 12.000            | —                 | 5.352                      | 6.000             | —                 | 2.736                                   | 2.000             | —                 |
| 33.860                     | 30.000            | —                 | 24.330                     | 20.000            | —                 | 11.039                     | 10.000            | —                 | 5.643                                   | 10.000            | —                 |
| 15.391                     | 20.000            | —                 | 11.059                     | 20.000            | —                 | 5.018                      | —                 | —                 | 2.565                                   | —                 | —                 |
| 15.391                     | 15.000            | —                 | 11.059                     | 7.000             | —                 | 5.018                      | 10.000            | —                 | 2.565                                   | 2.000             | —                 |
| 70.799                     | 70.000            | —                 | 50.871                     | 50.000            | —                 | 23.081                     | 30.000            | —                 | 11.799                                  | 10.000            | —                 |
| 25.652                     | 50.000            | —                 | 18.431                     | 20.000            | —                 | 8.363                      | 5.000             | —                 | 4.275                                   | 5.000             | —                 |
| 18.910                     | 4.000             | —                 | 13.588                     | 12.000            | —                 | 6.165                      | 8.000             | —                 | 3.152                                   | 4.000             | —                 |
| 14.365                     | 10.000            | —                 | 10.322                     | 10.000            | —                 | 4.684                      | 10.000            | —                 | 2.394                                   | —                 | —                 |
| 18.941                     | 20.000            | —                 | 13.610                     | 10.000            | —                 | 6.175                      | —                 | —                 | 3.157                                   | 4.000             | —                 |
| 13.339                     | 5.000             | —                 | 9.584                      | 10.000            | —                 | 4.349                      | —                 | —                 | 2.223                                   | 5.000             | —                 |
| 3.632                      | 2.000             | —                 | 2.610                      | 3.000             | —                 | 1.184                      | 400               | —                 | 605                                     | —                 | —                 |
| 16.622                     | 19.000            | —                 | 11.944                     | 15.000            | —                 | 5.419                      | 6.000             | —                 | 2.770                                   | 2.000             | —                 |
| 5.951                      | 6.000             | 82.800            | 4.276                      | 4.000             | 55.200            | 1.940                      | 2.000             | 27.600            | 992                                     | —                 | —                 |
| 4.515                      | 4.000             | 100.000           | 3.244                      | 4.000             | 100.000           | 1.472                      | 2.000             | 50.000            | 752                                     | 2.000             | 50.000            |
| 2.093                      | 2.000             | 522.000           | 1.504                      | 2.000             | 522.000           | 683                        | 400               | 104.400           | 349                                     | —                 | —                 |
| 84.815                     | 88.000            | 892.840           | 60.942                     | 46.400            | 468.640           | 27.651                     | 32.400            | 327.240           | 14.135                                  | 21.400            | 216.140           |
| 6.813                      | 6.000             | 138.000           | 4.896                      | 4.400             | 101.200           | 2.221                      | 2.000             | 46.000            | 1.135                                   | 2.000             | 46.000            |
| 3.694                      | 4.000             | 5.300.000         | 2.654                      | 2.000             | 2.650.000         | 1.204                      | 2.000             | 2.650.000         | 616                                     | —                 | —                 |
| 4.515                      | 4.000             | 18.000            | 3.244                      | 4.000             | 18.000            | 1.472                      | 2.000             | 9.000             | 752                                     | —                 | —                 |
| 77.366                     | 76.800            | 69.120.000        | 55.590                     | 56.800            | 51.120.000        | 25.221                     | 24.400            | 21.960.000        | 12.894                                  | 14.000            | 12.600.000        |
| 1.026                      | 1.200             | 69.600            | 737                        | 400               | 23.200            | 334                        | 400               | 23.200            | 171                                     | —                 | —                 |
| 2.052                      | 2.400             | 96.000            | 1.475                      | 1.200             | 48.000            | 669                        | 400               | 16.000            | 342                                     | —                 | —                 |
| 5.418                      | 6.000             | 8.190.000         | 3.893                      | 3.200             | 4.368.000         | 1.766                      | 1.600             | 2.184.000         | 903                                     | 800               | 1.092.000         |
| 9.645                      | 10.000            | 20.000            | 6.930                      | 8.000             | 16.000            | 3.144                      | 3.200             | 6.400             | 1.608                                   | 1.600             | 3.200             |
| 205                        | —                 | —                 | 148                        | —                 | —                 | 67                         | —                 | —                 | 34                                      | —                 | —                 |
| 4.720                      | 4.000             | 2.840.000         | 3.391                      | 4.000             | 2.840.000         | 1.539                      | 2.000             | 1.420.000         | 787                                     | —                 | —                 |
| 97.374                     | 97.200            | 63.180.000        | 69.966                     | 70.600            | 45.890.000        | 31.745                     | 31.400            | 20.410.000        | 16.228                                  | 17.000            | 11.050.000        |
| 10.097                     | 10.000            | 6.400.000         | 7.255                      | 7.600             | 4.864.000         | 3.291                      | 3.200             | 2.048.000         | 1.688                                   | 1.600             | 1.024.000         |
| 3.078                      | 3.200             | 4.320.000         | 2.212                      | 2.000             | 2.700.000         | 1.004                      | 800               | 1.080.000         | 513                                     | 400               | 540.000           |
| 3.078                      | 3.000             | 4.050.000         | 2.212                      | 2.400             | 3.240.000         | 1.004                      | 1.200             | 1.620.000         | 513                                     | 600               | 810.000           |
| 616                        | 2.000             | 280.000           | 442                        | —                 | —                 | 200                        | —                 | —                 | 103                                     | —                 | —                 |
| 44.326                     | 44.000            | 14.520.000        | 31.850                     | 31.600            | 10.428.000        | 14.451                     | 14.400            | 4.752.000         | 7.387                                   | 7.600             | 2.508.000         |
| 4.638                      | 4.500             | 4.500             | 3.332                      | 3.200             | 3.200             | 1.512                      | 1.500             | 1.500             | 774                                     | 1.000             | 1.000             |
| 25.652                     | 22.600            | 34.691.000        | 18.432                     | 21.200            | 32.542.000        | 8.362                      | 10.200            | 15.657.000        | 4.275                                   | 5.400             | 8.289.000         |
| 1.909                      | 2.000             | 3.070.000         | 1.371                      | 1.200             | 1.842.000         | 622                        | 400               | 614.000           | 318                                     | 1.000             | 1.535.000         |
| 2.052                      | —                 | —                 | 1.474                      | —                 | —                 | 669                        | —                 | —                 | 342                                     | —                 | —                 |
| 7.490                      | 8.000             | 10.960.000        | 5.382                      | 10.000            | 13.700.000        | 2.442                      | 4.000             | 5.480.000         | 1.248                                   | 1.000             | 1.370.000         |
| 6.156                      | 10.000            | 18.000.000        | 4.424                      | —                 | —                 | 2.007                      | —                 | —                 | 1.026                                   | —                 | —                 |
| 10.261                     | 10.000            | 10.000            | 7.373                      | 10.000            | 10.000            | 3.345                      | 3.000             | 3.000             | 1.710                                   | 7.000             | 7.000             |
| 6.156                      | 6.000             | 6.000.000         | 4.424                      | 4.000             | 4.000.000         | 2.007                      | 2.000             | 2.000.000         | 1.026                                   | 2.000             | 2.000.000         |
| 7.059                      | 10.000            | 10.000            | 5.072                      | 4.000             | 4.000             | 2.302                      | 3.600             | 3.600             | 1.177                                   | 1.200             | 1.200             |
| 2.052                      | 2.000             | 2.000.000         | 1.475                      | 2.000             | 2.000.000         | 669                        | —                 | —                 | 342                                     | —                 | —                 |
| —                          | 449.300           | 254.884.740       | —                          | 310.200           | 183.553.440       | —                          | 150.500           | 82.492.940        | —                                       | 87.600            | 43.142.540        |
| —                          | —                 | 255.199.711       | —                          | —                 | 183.368.591       | —                          | —                 | 83.196.897        | —                                       | —                 | 42.531.254        |
| —                          | —                 | — 314.971         | —                          | —                 | + 184.849         | —                          | —                 | — 703.957         | —                                       | —                 | + 611.286         |



## VÝKAZ ROZDĚ-

Odhadní ceny jsou uvedeny podle kursovního listu vídeňské burzy ze

| Řadové číslo        | Označení cenných papírů                                            | Úhrn cenných papírů            |              |                  | Rakouská republika   |                |                 | Československá republika |                |                 |
|---------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------|--------------|------------------|----------------------|----------------|-----------------|--------------------------|----------------|-----------------|
|                     |                                                                    | Jmeno-<br>vitá<br>hod-<br>nota | Odhadní cena |                  | Jmenovitá<br>hodnota |                | Odhadní<br>cena | Jmenovitá<br>hodnota     |                | Odhadní<br>cena |
|                     |                                                                    |                                | za<br>100    | Úhrnná<br>částka | Poměrná<br>kvota     | Skutečný podíl |                 | Poměrná<br>kvota         | Skutečný podíl |                 |
| 1.                  | I. rakouská válečná půjčka . .                                     | 160.000                        | —            | —                | 72.473               | 72.000         | —               | 51.226                   | 52.000         | —               |
| 2.                  | III. rakouská válečná půjčka . .                                   | 330.000                        | —            | —                | 149.474              | 150.000        | —               | 105.654                  | 110.000        | —               |
| 3.                  | IV. rak. válečná půjčka, 10 roků                                   | 150.000                        | —            | —                | 67.943               | 70.000         | —               | 48.024                   | 40.000         | —               |
| 4.                  | IV. rak. válečná půjčka, 7 roků                                    | 150.000                        | —            | —                | 67.943               | 66.000         | —               | 48.024                   | 50.000         | —               |
| 5.                  | V. rak. válečná půjčka, 40 roků                                    | 690.000                        | —            | —                | 312.537              | 310.000        | —               | 220.913                  | 220.000        | —               |
| 6.                  | V. rak. válečná půjčka, 5 roků                                     | 250.000                        | —            | —                | 113.238              | 115.000        | —               | 80.041                   | 55.000         | —               |
| 7.                  | VI. rak. válečná půjčka, 40 roků                                   | 184.300                        | —            | —                | 83.479               | 84.300         | —               | 59.006                   | 72.000         | —               |
| 8.                  | VI. rak. válečná půjčka, 10 roků                                   | 140.000                        | —            | —                | 63.413               | 60.000         | —               | 44.823                   | 50.000         | —               |
| 9.                  | VII. rak. válečná půjčka, 40 roků                                  | 184.600                        | —            | —                | 83.615               | 80.000         | —               | 59.102                   | 70.600         | —               |
| 10.                 | VII. rak. válečná půjčka, 8% roků                                  | 130.000                        | —            | —                | 58.884               | 60.000         | —               | 41.621                   | 50.000         | —               |
| 11.                 | VIII. rak. válečná půjčka, 40 roků                                 | 35.400                         | —            | —                | 16.035               | 20.000         | —               | 11.334                   | 10.000         | —               |
| 12.                 | VIII. rakouská válečná půjčka,<br>vypověditelná                    | 162.000                        | —            | —                | 73.378               | 75.000         | —               | 51.867                   | 45.000         | —               |
| 13.                 | sjednocená konv. renta, leden—čer-<br>venec                        | 58.000                         | 1.380        | 800.400          | 26.271               | 28.000         | 386.400         | 18.570                   | 18.000         | 248.400         |
| 14.                 | sjednocená renta, únor—srpen . .                                   | 44.000                         | 2.500        | 1.100.000        | 19.930               | 18.000         | 450.000         | 14.087                   | 14.000         | 350.000         |
| 15.                 | rakouská zlatá renta . . . . .                                     | 20.400                         | 26.100       | 5.324.400        | 9.240                | 10.000         | 2.610.000       | 6.531                    | 6.000          | 1.566.000       |
| 16.                 | rakouská korunová renta . . . . .                                  | 826.000                        | 1.010        | 8.348.660        | 374.400              | 358.000        | 3.615.800       | 264.647                  | 280.000        | 2.828.600       |
| 17.                 | státní dlužní úpisy haličské dráhy<br>Karla Ludvíka                | 66.400                         | 2.300        | 1.527.200        | 30.076               | 30.000         | 690.000         | 21.259                   | 22.000         | 506.000         |
| 18.                 | státní dlužní úpisy české severní<br>dráhy                         | 36.000                         | 132.500      | 47.700.000       | 16.306               | 16.000         | 21.200.000      | 11.526                   | 12.000         | 15.900          |
| 19.                 | státní dlužní úpisy vorarlberské<br>dráhy                          | 44.000                         | 450          | 198.000          | 19.930               | 22.000         | 99.000          | 14.087                   | 12.000         | 54.000          |
| 20.                 | státní dlužní úpisy severozápadní<br>dráhy                         | 754.000                        | 90.000       | 678.600.000      | 341.526              | 342.000        | 307.800.000     | 241.403                  | 240.000        | 216.000.000     |
| 21.                 | státní dlužní úpisy Rudolfovy dráhy                                | 10.000                         | 5.800        | 580.000          | 4.530                | 4.000          | 232.000         | 3.202                    | 4.000          | 232.000         |
| 22.                 | prioritní obligace Albrechtovy dráhy                               | 20.000                         | 4.000        | 800.000          | 9.059                | 9.200          | 368.000         | 6.403                    | 6.800          | 272.000         |
| 23.                 | prioritní obligace české západní<br>dráhy                          | 52.800                         | 136.500      | 72.072.000       | 23.916               | 24.000         | 32.760.000      | 16.904                   | 17.200         | 23.478.000      |
| 24.                 | prioritní obligace dráhy Eisenerz—<br>Vordernberg                  | 94.000                         | 200          | 188.000          | 42.573               | 40.000         | 80.000          | 30.095                   | 31.200         | 62.400          |
| 25.                 | prioritní obligace severní dráhy, 1886                             | 2.000                          | 65.000       | 1.300.000        | 906                  | 2.000          | 1.300.000       | 640                      | 16.000         | 11.360.000      |
| 26.                 | prioritní obligace severní dráhy, 1888                             | 46.000                         | 71.000       | 32.660.000       | 20.836               | 20.000         | 14.200.000      | 14.727                   | 303.400        | 197.210.000     |
| 27.                 | prioritní obligace severní dráhy, 1904                             | 949.000                        | 65.000       | 616.850.000      | 429.852              | 429.400        | 279.110.000     | 303.835                  | 31.200         | 19.968.000      |
| 28.                 | prioritní obligace dráhy Františka<br>Josefa                       | 98.400                         | 64.000       | 62.976.000       | 44.570               | 44.800         | 28.672.000      | 31.504                   | 31.200         | 19.968.000      |
| 29.                 | prioritní obligace moravské pohra-<br>niční                        | 30.000                         | 135.000      | 40.500.000       | 13.588               | 13.600         | 18.360.000      | 9.605                    | 10.000         | 13.500.000      |
| 30.                 | prioritní obligace moravsko-slezské<br>ústřední dráhy              | 30.000                         | 135.000      | 40.500.000       | 13.588               | 13.800         | 18.630.000      | 9.605                    | 9.000          | 12.150.000      |
| 31.                 | prioritní obligace Rudolfovy dráhy                                 | 6.000                          | 14.000       | 840.000          | 2.718                | 2.000          | 280.000         | 1.921                    | 2.000          | 280.000         |
| 32.                 | prioritní obligace I. uh.-haličské<br>železnice                    | 432.000                        | 33.000       | 142.500.000      | 195.675              | 194.800        | 64.284.000      | 138.311                  | 139.600        | 46.068.000      |
| 33.                 | 5% 10leté pokladniční poukázky ví-<br>deňské obce                  | 45.200                         | 100          | 45.200           | 20.473               | 20.500         | 20.500          | 14.471                   | 14.500         | 14.500          |
| 34.                 | česká Zemská banka, komunální<br>dlužní úpisy, únor—srpen          | 250.000                        | 153.500      | 383.750.000      | 113.238              | 110.400        | 169.464.000     | 80.011                   | 80.200         | 123.107.000     |
| 35.                 | česká Zemská banka, komunální<br>dlužní úpisy, květen—listopad . . | 18.600                         | 153.500      | 23.551.000       | 8.425                | 8.000          | 12.280.000      | 5.955                    | 6.000          | 9.210.000       |
| 36.                 | moravské hypoteční zástavní listy,<br>květen—listopad              | 20.000                         | 156.000      | 31.200.000       | 9.059                | 10.000         | 15.600.000      | 6.404                    | 10.000         | 15.600.000      |
| 37.                 | Moravská zemědělská banka, komu-<br>nální obligace, 5½ roků        | 73.000                         | 137.000      | 100.010.000      | 33.066               | 32.000         | 43.840.000      | 23.372                   | 18.000         | 24.660.000      |
| 38.                 | zástavní listy Moravské spořitelny,<br>duben—říjen                 | 60.000                         | 180.000      | 108.000.000      | 27.177               | 30.000         | 54.000.000      | 19.210                   | 20.000         | 36.000.000      |
| 39.                 | prioritní obligace železnice Ins-<br>bruck—Hall                    | 100.000                        | 100          | 100.000          | 45.295               | 40.000         | 40.000          | 32.016                   | 30.000         | 30.000          |
| 40.                 | prioritní obligace friulské železnice                              | 60.000                         | 100.000      | 60.000.000       | 27.177               | 26.000         | 26.000.000      | 19.210                   | 20.000         | 20.000.000      |
| 41.                 | prioritní obligace železnice Fürsten-<br>feld—Hartberg             | 68.800                         | 100          | 68.800           | 31.163               | 30.000         | 30.000          | 22.027                   | 20.000         | 20.000          |
| 42.                 | prioritní obligace železnice Valsu-<br>gana                        | 20.000                         | 100.000      | 20.000.000       | 9.059                | 10.000         | 10.000.000      | 6.403                    | 6.000          | 6.000.000       |
| Úhrnem . .          |                                                                    | 4.335.200                      | —            | 2.487.149.660    | —                    | 1.938.500      | 1.126.401.700   | —                        | 1.399.100      | 796.674.300     |
| Poměrně připadá . . |                                                                    | —                              | —            | —                | —                    | —              | 1.126.559.413   | —                        | —              | 796.293.794     |
| tudíž . .           |                                                                    | —                              | —            | —                | —                    | —              | — 157.713       | —                        | —              | + 380.506       |



## LENÍ TITRŮ.

dne 30. června 1923. Částky níže udané jsou vyjádřeny v rakouské měně.

| Království Italské |                |              | Polská republika  |                |              | Království Rumunské |                |              | Království S. H. S. |                |              |
|--------------------|----------------|--------------|-------------------|----------------|--------------|---------------------|----------------|--------------|---------------------|----------------|--------------|
| Jmenovitá hodnota  |                | Odhadní cena | Jmenovitá hodnota |                | Odhadní cena | Jmenovitá hodnota   |                | Odhadní cena | Jmenovitá hodnota   |                | Odhadní cena |
| Poměrná kvota      | Skutečný podíl |              | Poměrná kvota     | Skutečný podíl |              | Poměrná kvota       | Skutečný podíl |              | Poměrná kvota       | Skutečný podíl |              |
| 16.417             | 16.000         | —            | 11.796            | 12.000         | —            | 5.352               | 6.000          | —            | 2.736               | 2.000          | —            |
| 33.860             | 30.000         | —            | 24.330            | 20.000         | —            | 11.039              | 10.000         | —            | 5.643               | 10.000         | —            |
| 15.391             | 20.000         | —            | 11.059            | 20.000         | —            | 5.018               | —              | —            | 2.565               | —              | —            |
| 15.391             | 15.000         | —            | 11.059            | 7.000          | —            | 5.018               | 10.000         | —            | 2.565               | 2.000          | —            |
| 70.799             | 70.000         | —            | 50.871            | 50.000         | —            | 23.081              | 30.000         | —            | 11.799              | 10.000         | —            |
| 25.652             | 50.000         | —            | 18.431            | 20.000         | —            | 8.362               | 5.000          | —            | 4.275               | 5.000          | —            |
| 18.910             | 4.000          | —            | 13.588            | 12.000         | —            | 6.165               | 8.000          | —            | 3.152               | 4.000          | —            |
| 14.365             | 10.000         | —            | 10.322            | 10.000         | —            | 4.684               | 10.000         | —            | 2.394               | —              | —            |
| 18.941             | 20.000         | —            | 13.610            | 10.000         | —            | 6.175               | —              | —            | 3.157               | 4.000          | —            |
| 13.339             | 5.000          | —            | 9.584             | 10.000         | —            | 4.349               | —              | —            | 2.223               | 5.000          | —            |
| 3.632              | 2.000          | —            | 2.610             | 3.000          | —            | 1.184               | 400            | —            | 605                 | —              | —            |
| 16.622             | 19.000         | —            | 11.944            | 15.000         | —            | 5.419               | 6.000          | —            | 2.770               | 2.000          | —            |
| 5.951              | 6.000          | 82.800       | 4.276             | 4.000          | 55.200       | 1.940               | 2.000          | 27.600       | 992                 | —              | —            |
| 4.515              | 4.000          | 100.000      | 3.244             | 4.000          | 100.000      | 1.472               | 2.000          | 50.000       | 752                 | 2.000          | 50.000       |
| 2.093              | 2.000          | 522.000      | 1.504             | 2.000          | 522.000      | 683                 | 400            | 104.400      | 349                 | —              | —            |
| 84.815             | 88.000         | 892.840      | 60.942            | 46.400         | 468.640      | 27.651              | 32.400         | 327.240      | 14.135              | 21.400         | 216.140      |
| 6.813              | 6.000          | 138.000      | 4.896             | 4.400          | 101.200      | 2.221               | 2.000          | 46.000       | 1.135               | 2.000          | 46.000       |
| 3.694              | 4.000          | 5.300.000    | 2.654             | 2.000          | 2.650.000    | 1.204               | 2.000          | 2.650.000    | 616                 | —              | —            |
| 4.515              | 4.000          | 18.000       | 3.244             | 4.000          | 18.000       | 1.472               | 2.000          | 9.000        | 752                 | —              | —            |
| 77.366             | 76.800         | 69.120.000   | 55.590            | 56.800         | 51.120.000   | 25.221              | 24.400         | 21.960.000   | 12.894              | 14.000         | 12.600.000   |
| 1.026              | 1.200          | 69.600       | 737               | 400            | 23.200       | 334                 | 400            | 23.200       | 171                 | —              | —            |
| 2.052              | 2.400          | 96.000       | 1.475             | 1.200          | 48.000       | 669                 | 400            | 16.000       | 342                 | —              | —            |
| 5.418              | 6.000          | 8.190.000    | 3.893             | 3.200          | 4.368.000    | 1.766               | 1.600          | 2.184.000    | 903                 | 800            | 1.092.000    |
| 9.645              | 10.000         | 20.000       | 6.930             | 8.000          | 16.000       | 3.144               | 3.200          | 6.400        | 1.608               | 1.600          | 3.200        |
| 205                | —              | —            | 148               | —              | —            | 67                  | —              | —            | 34                  | —              | —            |
| 4.720              | 4.000          | 2.840.000    | 3.391             | 4.000          | 2.840.000    | 1.539               | 2.000          | 1.420.000    | 787                 | —              | —            |
| 97.374             | 97.200         | 63.180.000   | 69.966            | 70.600         | 45.890.000   | 31.745              | 31.400         | 20.410.000   | 16.228              | 17.000         | 11.050.000   |
| 10.097             | 10.000         | 6.400.000    | 7.255             | 7.600          | 4.864.000    | 3.291               | 3.200          | 2.048.000    | 1.683               | 1.600          | 1.024.000    |
| 3.078              | 3.200          | 4.320.000    | 2.212             | 2.000          | 2.700.000    | 1.004               | 800            | 1.080.000    | 513                 | 400            | 540.000      |
| 3.078              | 3.000          | 4.050.000    | 2.212             | 2.400          | 3.240.000    | 1.004               | 1.200          | 1.620.000    | 513                 | 600            | 810.000      |
| 616                | 2.000          | 280.000      | 442               | —              | —            | 200                 | —              | —            | 103                 | —              | —            |
| 44.326             | 44.000         | 14.520.000   | 31.850            | 31.600         | 10.428.000   | 14.451              | 14.400         | 4.752.000    | 7.387               | 7.600          | 2.508.000    |
| 4.638              | 4.500          | 4.500        | 3.332             | 3.200          | 3.200        | 1.512               | 1.500          | 1.500        | 774                 | 1.000          | 1.000        |
| 25.652             | 22.600         | 34.691.000   | 18.432            | 21.200         | 32.542.000   | 8.362               | 10.200         | 15.657.000   | 4.275               | 5.400          | 8.289.000    |
| 1.909              | 2.000          | 3.070.000    | 1.371             | 1.200          | 1.842.000    | 622                 | 400            | 614.000      | 318                 | 1.000          | 1.535.000    |
| 2.052              | —              | —            | 1.474             | —              | —            | 669                 | —              | —            | 342                 | —              | —            |
| 7.490              | 8.000          | 10.960.000   | 5.382             | 10.000         | 13.700.000   | 2.442               | 4.000          | 5.480.000    | 1.248               | 1.000          | 1.370.000    |
| 6.156              | 10.000         | 18.000.000   | 4.424             | —              | —            | 2.007               | —              | —            | 1.026               | —              | —            |
| 10.261             | 10.000         | 10.000       | 7.373             | 10.000         | 10.000       | 3.345               | 3.000          | 3.000        | 1.710               | 7.000          | 7.000        |
| 6.156              | 6.000          | 6.000.000    | 4.424             | 4.000          | 4.000.000    | 2.007               | 2.000          | 2.000.000    | 1.026               | 2.000          | 2.000.000    |
| 7.059              | 10.000         | 10.000       | 5.072             | 4.000          | 4.000        | 2.302               | 3.600          | 3.600        | 1.177               | 1.200          | 1.200        |
| 2.052              | 2.000          | 2.000.000    | 1.475             | 2.000          | 2.000.000    | 669                 | —              | —            | 342                 | —              | —            |
| —                  | 449.300        | 254.884.740  | —                 | 310.200        | 183.553.440  | —                   | 150.500        | 82.492.940   | —                   | 87.600         | 43.142.540   |
| —                  | —              | 255.199.711  | —                 | —              | 183.368.591  | —                   | —              | 83.196.897   | —                   | —              | 42.531.254   |
| —                  | —              | — 314.971    | —                 | —              | + 184.849    | —                   | —              | — 708.957    | —                   | —              | + 611.286    |